

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 88 (1962)
Heft: 28

Artikel: Sonnengötter
Autor: Fridolin
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-501580>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Sonnengötter

Der Juni gilt gemeinhin als der lebenswürdigste Monat der Rosen, der uns an seiner wohlmeinenden, sanften und doch zielbewußten Hand in den Sommer hinüberführt. Er begann damit, daß ich auf vier Rädern am Fuße des Arlbergpasses wie jenes bewußte, roastbeefspendende Tier am Berge stand. Ein hübsch bunt mit allerlei Plakaten und Landkarten austapezierter Kiosk, bestückt mit zwei freundlichen jungen Damen, Motto «Fragen Sie uns – wir wissen's!», steht an der schweizerisch-österreichischen Grenze zu Feldkirch. «Wo-zu?» dachte ich, betrat ihn und erkundigte mich nach der Befahrbarkeit des nicht eben überwältigend hohen Arlberges.

«Mit Ketten befahrbar, oder dann Verladen in Langen und in zehn Minuten durch den Arlbertunnel. Jetzt ist es zehn. Um dreizehn Uhr geht ein Zug, der auch Wagen mitnimmt. Bitteschön. Adieu.»

Ketten hatte ich für die Sommerferien (Ha! Sommer!) nicht mitgenommen; es sollte ja in südliche Gefilde gehen. Also blieb nur Verladen. Nette Aussichten! In Langen war zuerst gar kein Bahnhof zu entdecken. Dafür ragte rechts der Straße eine gewaltige Holztafel mit den Donnerworten: «Arlberg offen, ohne Ketten!»

Also los! Je höher wir kamen, desto mehr Schnee lag ... neben der Straße. Die Straße selber war völlig saubergefegt. Kein Bröseln Schnee lag mehr auf ihr. Rechts und links allerdings stauten sich, vom Schneepflug frisch aufgeworfen, zuoberst schließlich vierzig Zentimeter hohe Schneemäuerchen. Und die Straße dampfte als wolle sie sich in schleichende Nebel hüllen, während der Himmel sich blitzblau im heißen Sonnenschein über uns hinspannte.

Ein sehr hübsches, sehr neu aussehendes Berghotel lud auf der Arlberghöhe zu einer kurzen Kaffeepause ein. Wir betraten die vom Schnee bereits gesäuberte offene Terrasse und pflanzten uns an einem Tisch auf – des dampfenden, schwarzen Trankes österreichischer Observanz freudig harrend. Ein

Twist, Twist

Was mußte er schon alles ertragen: den Charleston des Großpapas, den Fox und Quickstep des Papas, und nun nach dem Rock-and-Roll noch den Twist der jüngsten Generation. Das hält nur einer aus: ein echter Orientteppich, wie man ihn in größter Auswahl bei Vidal an der Bahnhofstraße 31 in Zürich findet!

Blick zum Dach hinauf hatte uns belehrt, daß es angesichts der herniederbrennenden Sonne kaum ratsam wäre, allzu dicht unter dem vorragenden Dachhimmel Platz zu nehmen. Dort standen allerdings an den Hauswänden unsagbar bequeme, elegant geschweifte Bänke zum Sonnenbaden.

Zwei Herren kamen hinter uns her und warfen sich faul und bequem aufseufzend in die tiefen Rundungen dieser Bänke. Sie äugten wirklich ohne jede Scheu zu uns herüber und dämpften auch ihre gut

impostierten Stimmen gar kein bißchen, so daß wir ohne Mühe zuhören konnten, wie der eine, überlegene Resignation in der Intonation, mit einem Blick auf unsere Autonummer und mit einem auf uns, klagte:

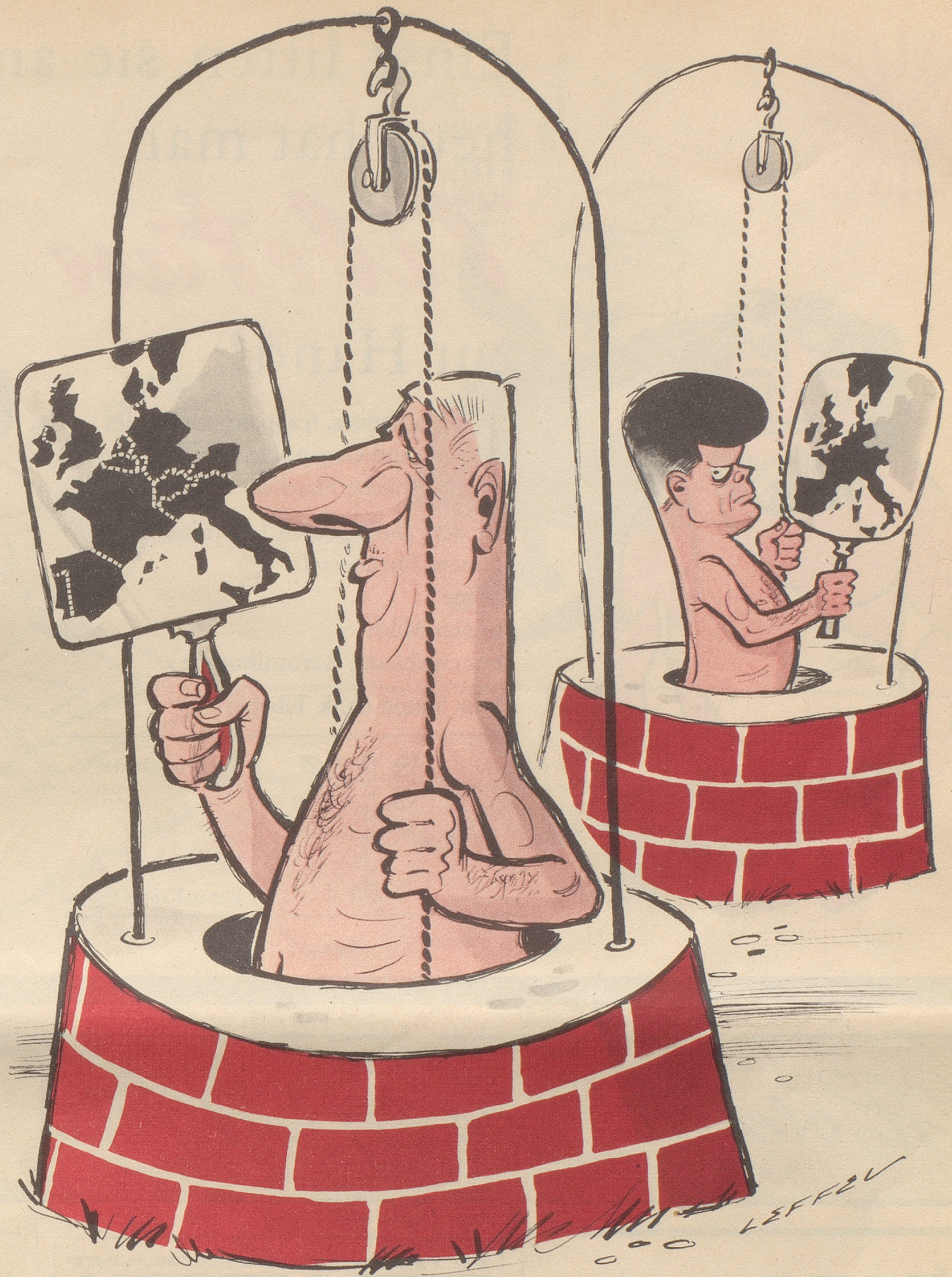
«Tja – Schwaiza trifft man heute eben auch üba-all!»

Worauf die Götter des Arlberges donnerten. Das heißt, ein dickes Schneebrett auf dem Dach, hoch über uns, geriet ins Gleiten und polterte auf die beiden Herren hernieder wie ein Strafgericht. Die

Taschenlawine begrub sie zwar nicht. So böse sind die sonnetrunkenen Götter des Arlberges nicht. Aber der Schreck war schon eine ganz nette, mittlere Ausgabe und malte auch eine gewisse bemerkenswerte Blässe auf die Gesichter der aus den Knollen und Massen Hervorkletternden.

Wenn mir eine Tasse Kaffee gut schmeckt, dann pflege ich diskret vor mich hinzuschmunzeln. Und dieser Kaffee auf dem Arlberg schmeckte vortrefflich ...

Fridolin



Europa der Nationen (De Gaulle) oder Vereinigtes Europa (Kennedy)

Jedem das seine!